

俄] 苏·阿·罗扎诺娃 编

Л. Н. ТОЛСТОЙ ПЕРЕПИСКА С РУССКИМИ ПИСАТЕЛЯМИ
Москва «ХУДОЖЕСТВЕННАЯ ЛИТЕРАТУРА» 1978

思想通信 (下)

· 思想者书系 ·

文化艺术出版社

思想通信 ②

—— 列·尼·托尔斯泰与俄罗斯作家

〔俄〕 苏·阿·罗扎诺娃 编

马肇元 冯明霞 译

文化艺术出版社

思想通信
——列·尼·托尔斯泰与俄罗斯作家
(上、下册)

〔俄〕苏·阿·罗扎诺娃 编
马肇元 冯明霞 译

*

文化艺术出版社出版
(北京前海西街17号)

新华书店经销
北京东光印刷厂印刷

*

开本 850×1168 毫米 1/32 印张 36.625 字数 850,000

1997年2月北京第1版 1997年2月北京第1次印刷

印数 0,001—5,000 册

ISBN 7-5039-1562-5/I·701

定价 47.50 元



• 思想者书系 •

Л. Н. ТОЛСТОЙ
ПЕРЕПИСКА С РУССКИМИ ПИСАТЕЛЯМИ

«ХУДОЖЕСТВЕННАЯ ЛИТЕРАТУРА»

Москва 1978

目 录

十一 列·尼·托尔斯泰与 阿·阿·费特

333. 致列·尼·托尔斯泰(1878年1月7日)…………… (3)
334. 致列·尼·托尔斯泰(1878年1月19日)…………… (6)
335. 致阿·阿·费特(1878年1月27日)…………… (7)
336. 致阿·尼·托尔斯泰(1878年1月31日)…………… (8)
337. 致列·尼·托尔斯泰(1878年2月28日)…………… (11)
338. 致列·尼·托尔斯泰(1878年3月20日)…………… (15)
339. 致阿·阿·费特(1878年3月24……25日)…………… (18)
340. 致列·尼·托尔斯泰(1878年3月31日)…………… (19)
341. 致阿·阿·费特(1878年4月6日)…………… (23)
342. 致列·尼·托尔斯泰(1878年4月16日)…………… (24)
343. 致列·尼·托尔斯泰(1878年4月28日)…………… (27)
344. 致阿·阿·费特(1878年5月5……6日)…………… (29)
345. 致阿·阿·费特(1878年6月11日)…………… (30)
346. 致列·尼·托尔斯泰(1878年8月29日)…………… (31)
347. 致阿·阿·费特(1878年9月5日)…………… (33)
348. 致列·尼·托尔斯泰(1878年9月15日)…………… (34)
349. 致阿·阿·费特(1878年10月27日)…………… (36)
350. 致列·尼·托尔斯泰(1878年10月29日)…………… (38)

351. 致列·尼·托尔斯泰(1878年10月30日)..... (38)
352. 致列·尼·托尔斯泰(1878年11月4日)..... (41)
353. 致阿·阿·费特(1878年11月6.....8日)..... (42)
354. 致列·尼·托尔斯泰(1878年11月21日)..... (43)
355. 致阿·阿·费特(1878年11月22日)..... (44)
356. 致阿·阿·费特(1878年12月31日)..... (45)
357. 致列·尼·托尔斯泰(1879年1月2日)..... (46)
358. 致列·尼·托尔斯泰(1879年1月21日)..... (48)
359. 致阿·阿·费特(1879年1月31日.....2月1日)..... (51)
360. 致列·尼·托尔斯泰(1879年2月3日)..... (53)
361. 致阿·阿·费特(1879年2月15.....16日)..... (59)
362. 致列·尼·托尔斯泰(1879年2月19日)..... (60)
363. 致列·尼·托尔斯泰(1879年2月25日)..... (66)
364. 致列·尼·托尔斯泰(1879年3月21日)..... (69)
365. 致阿·阿·费特(1879年3月25日)..... (69)
366. 致列·尼·托尔斯泰(1879年3月28日)..... (70)
367. 致列·尼·托尔斯泰(1879年4月9日)..... (74)
368. 致阿·阿·费特(1879年4月16.....17日)..... (77)
369. 致列·尼·托尔斯泰(1879年4月19日)..... (78)
370. 致列·尼·托尔斯泰(1879年5月10日)..... (80)
371. 致阿·阿·费特(1879年5月24.....25日)..... (84)
372. 致列·尼·托尔斯泰(1879年6月29日)..... (85)
373. 致阿·阿·费特(1879年7月12.....13日)..... (88)
374. 致列·尼·托尔斯泰(1879年7月17—18日)..... (89)
375. 致阿·阿·费特(1879年7月27.....28日)..... (93)
376. 致列·尼·托尔斯泰(1879年7月31日)..... (94)

377.致列·尼·托尔斯泰(1879年8月10日)·····	(96)
378.致阿·阿·费特(1879年8月30—31日)·····	(99)
379.致列·尼·托尔斯泰(1879年9月5……6日)·····	(100)
380.致列·尼·托尔斯泰(1879年10月9日)·····	(102)
381.致列·尼·托尔斯泰(1879年11月4日)·····	(105)
382.致阿·阿·费特(1879年11月8……10日)·····	(106)
383.致阿·阿·费特(1879年11月22日)·····	(107)
384.致列·尼·托尔斯泰(1879年11月25日)·····	(108)
385.致阿·阿·费特(1879年12月25日)·····	(108)
386.致阿·阿·费特[1880年3月12—17日(?)]·····	(109)
387.致列·尼·托尔斯泰(1880年3月19日)·····	(110)
388.致列·尼·托尔斯泰(1880年5月27日)·····	(113)
389.致阿·阿·费特[1880年5月31日(?)]·····	(115)
390.致阿·阿·费特[1880年7月8日(?)]·····	(116)
391.致阿·阿·费特(1880年8月10日前)·····	(117)
392.致阿·阿·费特(1880年8月12—13日)·····	(117)
393.致阿·阿·费特[1880年9月26日(?)]·····	(118)
394.致列·尼·托尔斯泰(1880年9月28日)·····	(119)
395.致阿·阿·费特(1880年10月5—10日)·····	(125)
396.致列·尼·托尔斯泰(1880年10月18日)·····	(130)
397.致阿·阿·费特(1880年11月下半月)·····	(138)
398.致列·尼·托尔斯泰(1880年11月21日)·····	(138)
399.致阿·阿·费特(1881年5月12日)·····	(141)
400.致列·尼·托尔斯泰[1884年(?)6月7日]·····	(142)

十二 列·尼·托尔斯泰与

伊·亚·冈察洛夫

401. 致列·尼·托尔斯泰(1858年12月4日)…………… (150)
402. 致列·尼·托尔斯泰(1859年5月13日)…………… (152)
403. 致列·尼·托尔斯泰(1887年7月22日)…………… (154)
404. 致列·尼·托尔斯泰(1887年8月2日)…………… (156)
405. 致列·尼·托尔斯泰(1887年12月27日)…………… (160)
406. 致列·尼·托尔斯泰(1888年3月9日)…………… (161)

十三 列·尼·托尔斯泰与

亚·伊·赫尔岑

407. 致亚·伊·赫尔岑[1861年3月8日(公历3月20日)]… (168)
408. 致亚·伊·赫尔岑[1861年3月14日(公历3月26日)]… (170)
409. 致亚·伊·赫尔岑[1861年3月28日(公历4月9日)]… (173)

十四 列·尼·托尔斯泰与

伊·谢·阿克萨科夫

410. 致列·尼·托尔斯泰(1861年6月15日)…………… (179)
411. 致列·尼·托尔斯泰(1863年3月28日)…………… (182)
412. 致列·尼·托尔斯泰(1880年9月29日)…………… (182)

十五 列·尼·托尔斯泰与

尼·加·车尔尼雪夫斯基

413. 致尼·加·车尔尼雪夫斯基(1862年2月6日)…………… (188)

十六 列·尼·托尔斯泰与
阿·亚·格里戈里耶夫

414. 致列·尼·托尔斯泰(1863年1月6日)…………… (192)

十七 列·尼·托尔斯泰与
彼·德·鲍鲍雷金

415. 致列·尼·托尔斯泰(1863年9月28日)…………… (198)
416. 致彼·德·鲍鲍雷金(1865年7月……8月)…………… (199)
417. 致列·尼·托尔斯泰(1889年7月27日)…………… (201)

十八 列·尼·托尔斯泰与
弗·亚·索洛古勃

418. 致列·尼·托尔斯泰(1863年3月20日)…………… (205)
419. 致列·尼·托尔斯泰(1873年9月15日)…………… (208)

十九 列·尼·托尔斯泰与
阿·费·皮谢姆斯基

420. 致阿·费·皮谢姆斯基(1872年3月3日)…………… (214)

二十 列·尼·托尔斯泰与
米·叶·萨尔蒂科夫-谢德林

421. 致列·尼·托尔斯泰(1878年8月28日)…………… (218)
422. 致列·尼·托尔斯泰(1878年9月25日)…………… (219)
423. 致列·尼·托尔斯泰(1882年12月21日)…………… (220)
424. 致列·尼·托尔斯泰(1883年12月20日)…………… (222)

- 425.致列·尼·托尔斯泰(1884年2月14日)…… (224)
- 426.致米·叶·萨尔蒂科夫[1885年12月1—3日(?)]… (226)

二十一 列·尼·托尔斯泰与 亚·尼·佩平

- 427.致列·尼·托尔斯泰(1884年1月7日)…… (233)
- 428.致亚·尼·佩平(1884年1月10日)…… (235)

二十二 列·尼·托尔斯泰与 亚·伊·艾尔捷耳

- 429.致列·尼·托尔斯泰(1885年3月1日)…… (242)
- 430.致列·尼·托尔斯泰(1885年9月10日)…… (244)
- 431.致亚·伊·艾尔捷耳[1885年9月17日(?)]…… (245)
- 432.致列·尼·托尔斯泰(1885年9月24日)…… (245)
- 433.致亚·伊·艾尔捷耳(1886年10月12—13日)…… (249)
- 434.致列·尼·托尔斯泰(1889年11月10日)…… (249)
- 435.致列·尼·托尔斯泰(1889年12月1日)…… (251)
- 436.致列·尼·托尔斯泰(1889年12月7日)…… (252)
- 437.致列·尼·托尔斯泰(1889年12月11日)…… (253)
- 438.致亚·伊·艾尔捷耳(1890年1月15日)…… (255)

二十三 列·尼·托尔斯泰与

尼·尼·兹拉托弗拉茨基

- 439.致列·尼·托尔斯泰(1886年2月16日)…… (260)
- 440.致列·尼·托尔斯泰(1886年5月7日)…… (261)
- 441.致尼·尼·兹拉托弗拉茨基[1886年5月20日(?)]… (262)

442. 致列·尼·托尔斯泰(1886年8月24日)…………… (263)
443. 致列·尼·托尔斯泰(1889年3月26日)…………… (266)
444. 致列·尼·托尔斯泰(1898年8月28日)…………… (267)
- * 445. 致列·尼·托尔斯泰(1908年4月16日)…………… (268)

二十四 列·尼·托尔斯泰与 阿·安·波捷欣

446. 致列·尼·托尔斯泰(1887年2月16日)…………… (271)
447. 致阿·安·波捷欣(1887年2月18日)…………… (273)
448. 致列·尼·托尔斯泰(1887年3月3日)…………… (274)
449. 致列·尼·托尔斯泰(1887年3月31日)…………… (276)
450. 致列·尼·托尔斯泰(1889年7月21日)…………… (278)

二十五 列·尼·托尔斯泰与 尼·谢·列斯科夫

451. 致列·尼·托尔斯泰(1887年4月18日)…………… (284)
452. 致列·尼·托尔斯泰(1888年6月26日)…………… (284)
453. 致列·尼·托尔斯泰(1888年7月23日)…………… (286)
454. 致列·尼·托尔斯泰(1888年8月5日)…………… (288)
455. 致列·尼·托尔斯泰(1888年10月1日)…………… (290)
456. 致列·尼·托尔斯泰(1889年4月30日)…………… (291)
457. 致列·尼·托尔斯泰(1889年5月18日)…………… (293)
458. 致列·尼·托尔斯泰(1890年11月17日)…………… (294)
459. 致尼·谢·列斯科夫(1890年12月3日)…………… (294)
460. 致列·尼·托尔斯泰(1890年12月6日)…………… (295)
461. 致列·尼·托尔斯泰(1891年1月4日)…………… (299)

462.致列·尼·托尔斯泰(1891年1月6日).....	(303)
463.致列·尼·托尔斯泰(1891年1月8日).....	(303)
464.致列·尼·托尔斯泰(1891年1月9日).....	(305)
465.致列·尼·托尔斯泰(1891年1月12日).....	(306)
466.致列·尼·托尔斯泰(1891年1月20日).....	(308)
467.致尼·谢·列斯科夫(1891年1月20.....21日).....	(311)
468.致列·尼·托尔斯泰(1891年1月23日).....	(312)
469.致列·尼·托尔斯泰(1891年2月7日).....	(314)
470.致列·尼·托尔斯泰(1891年2月16日).....	(316)
471.致列·尼·托尔斯泰(1891年2月26日).....	(318)
472.致列·尼·托尔斯泰(1891年6月20日).....	(320)
473.致尼·谢·列斯科夫(1891年7月4日).....	(324)
474.致列·尼·托尔斯泰(1891年7月12日).....	(326)
475.致列·尼·托尔斯泰(1891年8月1日).....	(330)
476.致列·尼·托尔斯泰(1891年8月15日).....	(333)
477.致列·尼·托尔斯泰(1891年9月6日).....	(333)
478.致列·尼·托尔斯泰(1891年9月14日).....	(335)
479.致列·尼·托尔斯泰(1892年12月4日).....	(339)
480.致列·尼·托尔斯泰(1892年12月9日).....	(340)
481.致列·尼·托尔斯泰(1893年1月4日).....	(343)
482.致列·尼·托尔斯泰(1893年1月10日).....	(345)
483.致列·尼·托尔斯泰(1893年1月12日).....	(348)
484.致列·尼·托尔斯泰(1893年7月1日).....	(350)
485.致尼·谢·列斯科夫(1893年7月10日).....	(351)
486.致列·尼·托尔斯泰(1893年7月28日).....	(352)
487.致列·尼·托尔斯泰(1893年9月30日).....	(357)

488. 致列·尼·托尔斯泰(1893年10月4日)..... (359)
489. 致列·尼·托尔斯泰(1893年10月8日)..... (360)
490. 致列·尼·托尔斯泰(1893年10月10日)..... (365)
491. 致列·尼·托尔斯泰(1893年10月16日)..... (368)
492. 致尼·谢·列斯科夫(1893年10月20日)..... (369)
493. 致列·尼·托尔斯泰(1893年10月25日)..... (371)
494. 致列·尼·托尔斯泰(1893年11月1日)..... (373)
495. 致列·尼·托尔斯泰(1893年11月2日)..... (375)
496. 致尼·谢·列斯科夫(1893年12月10日)..... (377)
497. 致列·尼·托尔斯泰(1893年12月14日)..... (378)
498. 致列·尼·托尔斯泰(1893年12月15日)..... (381)
499. 致列·尼·托尔斯泰(1894年4月8日)..... (383)
500. 致尼·谢·列斯科夫(1894年5月14日)..... (385)
501. 致列·尼·托尔斯泰(1894年5月18日)..... (387)
502. 致列·尼·托尔斯泰(1894年8月1日)..... (389)
503. 致尼·谢·列斯科夫[1894年8月14日(?)] (392)
504. 致列·尼·托尔斯泰(1894年8月21日)..... (394)
505. 致尼·谢·列斯科夫(1894年8月25—26日)..... (398)
506. 致列·尼·托尔斯泰(1894年8月28日)..... (398)
507. 致列·尼·托尔斯泰(1894年9月12日)..... (403)
508. 致列·尼·托尔斯泰(1894年9月19日)..... (405)
509. 致列·尼·托尔斯泰(1894年10月3日)..... (408)
510. 致尼·谢·列斯科夫(1894年10月7日)..... (410)
511. 致列·尼·托尔斯泰(1894年10月11日)..... (411)

二十六 列·尼·托尔斯泰与 谢·捷·谢苗诺夫

512. 致谢·捷·谢苗诺夫(1887年9月15日)..... (418)
513. 致谢·捷·谢苗诺夫(1887年9月15日)..... (418)
514. 致谢·捷·谢苗诺夫(1888年1月25日前后)..... (420)
515. 致列·尼·托尔斯泰(1888年3月1日)..... (420)
516. 致谢·捷·谢苗诺夫(1888年6月2日)..... (422)
517. 致谢·捷·谢苗诺夫(1889年2月22日)..... (423)
518. 致列·尼·托尔斯泰(1889年2月25日)..... (424)
519. 致谢·捷·谢苗诺夫(1889年3月12日)..... (426)
520. 致谢·捷·谢苗诺夫(1889年4月10日)..... (427)
521. 致谢·捷·谢苗诺夫(1889年4月12日)..... (429)
522. 致谢·捷·谢苗诺夫(1889年5—6月)..... (430)
523. 致谢·捷·谢苗诺夫(1889年10月15日之后)..... (431)
524. 致列·尼·托尔斯泰(1890年3月3日)..... (432)
525. 致谢·捷·谢苗诺夫(1890年3月20日)..... (437)
526. 致列·尼·托尔斯泰(1890年12月15日)..... (438)
527. 致谢·捷·谢苗诺夫(1890年12月17日)..... (439)
528. 致谢·捷·谢苗诺夫(1891年3月31日)..... (441)
529. 致谢·捷·谢苗诺夫(1891年4月10日)..... (442)
530. 致列·尼·托尔斯泰(1891年6月17日)..... (442)
531. 致谢·捷·谢苗诺夫(1891年6月21日)..... (444)
532. 致谢·捷·谢苗诺夫(1892年5月22日)..... (445)
533. 致列·尼·托尔斯泰(1894年2月3日)..... (445)
534. 致谢·捷·谢苗诺夫(1894年2月18日)..... (446)

535. 致谢·捷·谢苗诺夫(1894年3月21日)…………… (447)
536. 致谢·捷·谢苗诺夫(1894年9月5日)…………… (447)
537. 致列·尼·托尔斯泰(1896年3月6日)…………… (448)
538. 致谢·捷·谢苗诺夫(1896年3月21日)…………… (450)
539. 致列·尼·托尔斯泰(1896年3月31日)…………… (450)
540. 致列·尼·托尔斯泰(1897年3月12日)…………… (451)
541. 致谢·捷·谢苗诺夫(1897年3月22日)…………… (454)
542. 致列·尼·托尔斯泰(1897年11月初)…………… (455)
543. 致谢·捷·谢苗诺夫(1897年11月9日)…………… (457)
544. 致列·尼·托尔斯泰(1897年11月16日)…………… (458)
545. 致列·尼·托尔斯泰(1900年2月24日)…………… (460)
546. 致谢·捷·谢苗诺夫(1900年2月27日)…………… (461)
547. 致列·尼·托尔斯泰(1902年10月13日)…………… (462)
548. 致列·尼·托尔斯泰(1902年11月2日)…………… (463)
549. 致列·尼·托尔斯泰(1902年12月21日)…………… (465)
550. 致谢·捷·谢苗诺夫(1902年12月23日)…………… (466)
551. 致谢·捷·谢苗诺夫(1902年12月29日)…………… (467)
552. 致列·尼·托尔斯泰(1903年1月22日)…………… (468)
553. 致列·尼·托尔斯泰(1908年公历3月4日)…………… (469)
554. 致列·尼·托尔斯泰(1908年7月17日)…………… (470)

二十七 列·尼·托尔斯泰与 阿·马·高尔基

555. 致列·尼·托尔斯泰(1889年4月25日)…………… (476)
556. 致列·尼·托尔斯泰(1900年1月13—19日)…………… (477)
557. 致阿·马·高尔基(1900年2月9日)…………… (478)

558. 致列·尼·托尔斯泰(1900年2月15日)…………… (479)
559. 致列·尼·托尔斯泰(1901年5月22日)…………… (480)
560. 致列·尼·托尔斯泰(1905年3月5日)…………… (481)

二十八 列·尼·托尔斯泰与 伊·阿·蒲宁

561. 致列·尼·托尔斯泰(1890年6月12日)…………… (490)
562. 致列·尼·托尔斯泰(1893年2月7日)…………… (491)
563. 致伊·阿·蒲宁(1893年2月20日)…………… (492)
564. 致列·尼·托尔斯泰(1893年7月15日)…………… (492)
565. 致列·尼·托尔斯泰(1894年2月15日)…………… (493)
566. 致伊·阿·蒲宁(1894年2月23日)…………… (495)
567. 致列·尼·托尔斯泰(1896年3月21日)…………… (495)
568. 致列·尼·托尔斯泰(1901年3月14日)…………… (498)

二十九 列·尼·托尔斯泰与 阿·米·热姆丘日尼科夫

569. 致列·尼·托尔斯泰(1890年11月5日)…………… (501)
570. 致阿·米·热姆丘日尼科夫(1890年11月14日)…… (502)
- * 571. 致列·尼·托尔斯泰(1890年12月10日)…………… (503)
572. 致阿·米·热姆丘日尼科夫(1900年2月8日)…… (505)
- * 573. 致列·尼·托尔斯泰(1900年2月11日)…………… (505)
- * 574. 致列·尼·托尔斯泰(1902年4月7日)…………… (506)
575. 致阿·米·热姆丘日尼科夫(1902年4月14日)…… (507)
- * 576. 致列·尼·托尔斯泰(1902年4月22日)…………… (508)

三十 列·尼·托尔斯泰与 巴·弗·扎索季姆斯基

577. 致列·尼·托尔斯泰(1890年12月28日)…………… (514)
578. 致巴·弗·扎索季姆斯基(1891年1月13日)…………… (514)
579. 致列·尼·托尔斯泰(1891年1月22日)…………… (515)
580. 致列·尼·托尔斯泰(1892年5月6日)…………… (516)
581. 致巴·弗·扎索季姆斯基(1892年5月16日)…………… (518)
582. 致列·尼·托尔斯泰(1892年5月24日)…………… (519)
583. 致列·尼·托尔斯泰(1908年8月25日)…………… (520)

三十一 列·尼·托尔斯泰与 列·尼·安德列耶夫

584. 致列·尼·托尔斯泰(1901年12月15日)…………… (524)
585. 致列·尼·安德列耶夫(1901年12月30日)…………… (525)
586. 致列·尼·托尔斯泰(1904年11月15—16日)…………… (525)
587. 致列·尼·安德列耶夫(1904年11月17日)…………… (527)
588. 致列·尼·托尔斯泰(1908年8月18日)…………… (527)
589. 致列·尼·安德列耶夫(1908年9月2日)…………… (529)

三十二 列·尼·托尔斯泰与 康·米·福法诺夫

590. 致列·尼·托尔斯泰(1902年9月2日)…………… (535)
591. 致康·米·福法诺夫(1902年9月11日)…………… (536)